

32006D0911

9.12.2006

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TA' L-UNJONI EWROPEA

L 346/41

DEĊIŻJONI TAL-KUMMISSJONI

tal-5 ta' Diċembru 2006

li temenda d-Direttivi tal-Kunsill 64/432/KEE, 90/539/KEE, 92/35/KEE, 92/119/KEE, 93/53/KEE, 95/70/KE, 2000/75/KE, 2001/89/KE, 2002/60/KE u d-Deciżjoni 2001/618/KE fir-rigward il-listi tal-laboratorji nazzjonali tar-referenzi u l-istituti Statali

(innotifikata taht dokument numru C(2006) 5856)

(Test b'rilevanza għaż-ŻEE)

(2006/911/KE)

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 93/53/KE ta' l-14 ta' Ġunju 1992 li tintroduci miżuri minimi Komunitarji għall-kontroll ta' ċertu mard tal-ħut⁽⁵⁾, u b'mod partikolari t-tieni subparagrafu ta' l-Artikolu 18 tagħha;

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità Ewropea,

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 95/70/KE tat-22 ta' Diċembru 1995 tintroduci miżuri minimi Komunitarji għall-kontroll ta' xi mard li jaffettwa l-molluski bivalvi⁽⁶⁾, u b'mod partikolari t-tieni subparagrafu ta' l-Artikolu 9 tagħha;

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 64/432/KEE tas-26 ta' Ġunju 1964 dwar problemi ta' saħħa ta' annimali li jolqtu l-kummerċ intra-Komunitarji ta' annimali bovini u majjali⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 8, l-Artikolu 9(2), l-Artikolu 10(2) u t-tieni subparagrafu ta' l-Artikolu 16(1) tiegħu;

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 2000/75/KE ta' l-20 ta' Novembru 2000 li tistabbilixxi d-dispożizzjonijiet speċifiċi għall-kontroll u l-qerda tal-*bluetongue*⁽⁷⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 19 tagħha;

Wara li kkunsidrat d-Direttiva tal-Kunsill 90/539/KEE tal-15 ta' Ottubru 1990 dwar il-kundizzjonijiet tas-saħħa ta' l-annimali li jirregolaw il-kummerċ ġewwa l-Komunità fi, u l-importazzjonijiet minn pajjiżi terzi ta', tjur u bajd li jfaqqas⁽²⁾, u partikolarment l-Artikolu 34 tagħha;

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 2001/89/KE tat-23 ta' Ottubru 2001 dwar il-miżuri tal-Komunità għall-kontroll tal-marda ta' l-inafet vesikolari (id-deni klassiku) tal-ħnieżer⁽⁸⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 25(2) tagħha;

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 92/35/KEE tad-29 ta' April 1992 li tistipola r-regoli u miżuri ta' kontroll biex tkun miġġielda l-marda Afrikana taż-żwiemel⁽³⁾, b'mod partikolari l-Artikolu 18 tagħha;

Wara li kkunsidrat id-Direttiva tal-Kunsill 2002/60/KE tas-27 ta' Ġunju 2002 li tistipula d-dispożizzjonijiet speċifiċi għall-kontroll tad-deni Afrikan tal-ħnieżer u li temenda d-Direttiva 92/119/KE fir-rigward tal-marda Teschen u d-deni Afrikan tal-ħnieżer⁽⁹⁾ u partikolarment l-Artikolu 26(1) tagħha;

Wara li kkunsidrat d-Direttiva tal-Kunsill 92/119/KEE tas-17 ta' Diċembru 1992 li ntroduci miżuri Komunitarji ġenerali għall-kontroll ta' ċertu mard ta' l-annimali u l-miżuri speċifiċi li għandhom x'jaqsmu mal-marda vaxxikolari tal-ħnieżer⁽⁴⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 24(2) tagħha;

⁽⁵⁾ ĠU L 175, 19.7.1993, p. 23. Direttiva kif l-aħħar emendata mill-Att ta' Adeżjoni ta' l-2003.

⁽⁶⁾ ĠU L 332, 30.12.1995, p. 33. Direttiva kif l-aħħar emendata mid-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2006/775/KE (GU L 314, 15.11.2006, p. 33).

⁽⁷⁾ ĠU L 327, 22.12.2000, p. 74. Direttiva kif emendata mill-Att ta' l-Adeżjoni ta' l-2003.

⁽⁸⁾ ĠU L 316, 1.12.2001, p. 5. Direttiva kif emendata mill-Att ta' l-Adeżjoni ta' l-2003.

⁽⁹⁾ ĠU L 192, 20.7.2002, p. 27. Direttiva kif emendata mill-Att ta' l-Adeżjoni ta' l-2003.

⁽¹⁾ ĠU L 121, 29.7.1964, p. 1977/64. Direttiva kif emendata l-aħħar bir-Regolament (KE) Nru 1/2005 (ĠU L 3, 5.1.2005, p. 1).

⁽²⁾ ĠU L 303, 31.10.1990, p. 6. Direttiva kif emendata l-aħħar bir-Regolament (KE) Nru 806/2003 (ĠU L 122, 16.5.2003, p. 1).

⁽³⁾ ĠU L 157, 10.6.1992, p. 19. Direttiva kif l-aħħar emendata mill-Att ta' Adeżjoni ta' l-2003.

⁽⁴⁾ ĠU L 62, 15.3.1993, p. 69. Direttiva kif l-aħħar emendata mill-Att ta' Adeżjoni ta' l-2003.

Billi:

- ikun responsabbli għall-koordinazzjoni tal-metodi tad-dijanjsi. Dawk il-laboratorji nazzjonali tar-referenzi huma elenkati f'dik id-Direttiva.
- (1) Id-Direttiva 64/432/KEE tistipola lista ta' istituzzjonijiet Statali u laboratorji nazzjonali tar-referenzi li huma responsabbli għat-testjar uffiċjali tat-tuberkulini u r-rejaġ-ġenti, lista ta' laboratorji nazzjonali tar-referenzi għall-bručellożi bovina, kif ukoll lista ta' istituzzjonijiet responsabbli għall-klibrazzjoni u l-antigen standard li jintuza fit-testjar fil-laboratorju kontra s-sjeru standard tal-KEE (sjeru EI) li huwa pprovdut mil-Laboratorju Veterinarju Statali tas-Sjeru ġewwa Kopenagen, fir-rigward tal-lewkożi enzootika bovina.
- (2) Id-Direttiva 90/539/KEE tippovdi għan-nominazzjoni mill-Istati Membri ta' laboratorji nazzjonali tar-referenzi li huma responsabbli għall-koordinazzjoni ta' metodi dijanjostiċi u l-użu taqgħhom mil-laboratorji approvati. Il-laboratorji nazzjonali tar-referenzi huma elenkati f'dik id-Direttiva.
- (3) Id-Direttiva 92/35/KEE tippovdi għan-nominazzjoni mill-Istati Membri ta' laboratorji nazzjonali tar-referenzi li huma responsabbli għall-koordinazzjoni ta' metodi dijanjostiċi u l-użu taqgħhom mil-laboratorji approvati. Il-laboratorji nazzjonali tar-referenzi huma elenkati f'dik id-Direttiva.
- (4) Id-Direttiva 92/119/KEE tipprevedi għan-nominazzjoni ta' l-Istati Membri tal-laboratorji nazzjonali, għal kull marda li tissemma f'dik id-Direttiva. Il-lista tal-laboratorji nazzjonali għall-marda vesikulari tal-hmieżer hija stipulata f'dik id-Direttiva.
- (5) Id-Direttiva 93/53/KEE tipprevedi għan-nominazzjoni ta' l-Istati Membri tal-laboratorji nazzjonali tar-referenzi, għal kull marda li tissemma f'dik id-Direttiva. Il-lista ta' laboratorji nazzjonali ta' referenza għall-mard tal-hut hija stipulata f'dik id-Direttiva.
- (6) Id-Direttiva 95/70/KE tipprevedi għan-nominazzjoni ta' l-Istati Membri tal-laboratorji nazzjonali tar-referenzi sabiex iġibu fis-sehh il-ksib tal-kampjuni u t-testjar. Il-lista ta' laboratorji nazzjonali ta' referenza għall-mard tal-molluski bivalvi hija stipulata f'dik id-Direttiva.
- (7) Id-Direttiva 2000/75/KE tipprevedi għan-nominazzjoni ta' l-Istati Membri tal-laboratorji nazzjonali responsabbli għat-twettiq għal tali testijiet tal-laboratorju. Dawk il-laboratorji nazzjonali tar-referenzi huma elenkati f'dik id-Direttiva.
- (8) Id-Direttiva 2001/89/KE tippovdi li l-Istati Membri għandhom jaċċertaw li laboratorju nazzjonali tar-referenzi
- (9) Id-Direttiva 2002/60/KE tippovdi li l-Istati Membri għandhom jaċċertaw li laboratorju nazzjonali tar-referenzi ikun responsabbli għall-koordinazzjoni tal-metodi tad-dijanjsi. Dawk il-laboratorji nazzjonali tar-referenzi huma elenkati f'dik id-Direttiva.
- (10) Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2001/618/KE tat-23 ta' Lulju 2001 dwar garanzji addizzjonali fil-kummerċ intra-Komunitarjal-majjali fir-rigward tal-marda ta' Aujeszky, kriterji biex jipprovdur informazzjoni dwar din il-marda u tirrevoka d-Deciżjonijiet 93/24/KEE u 93/244/KEE ⁽¹⁾ tistabilixxi l-lista ta' l-istituti responsabbli għall-kontroll tal-kwalità tal-metodu ELISA f'kull Stat Membru, u b'mod partikolari għall-produzzjoni u l-istandardizzazzjoni tas-sjeri li huma standard nazzjonali skond is-sjeri ta' referenza Komunitarji. Dik il-lista hija stipolata f'dik id-Deciżjoni.
- (11) L-awtoritajiet kompetenti ta' kważi l-Istati Membri kollha ressqur rikjesti għad-dettalji ta' aġġornamet li jikkoncernaw il-laboratorji ta' referenzi nazzjonali elenkati f'numru ta' Direttivi u Deciżjoni. Aktar minn hekk, jixraq li l-laboratorji nazzjonali tar-referenzi u l-istituti Statali li jissemmew f'dawk l-atti huma elenkati f'ordni alfabetiku tal-kodiċi ISO għal kull Stat Membru.
- (12) Fl-interessi taċ-ċarezza u l-konsistenza tal-legiżalzzjoni Komunitarja, jixraq li tali listi jġu sostitwiti f'dawk id-Direttivi u f'dik id-Deciżjoni.
- (13) Direttivi 64/432/KEE, 90/539/KEE, 92/35/KEE, 92/119/KEE, 93/53/KEE, 95/70/KE, 2000/75/KE, 2001/89/KE, 2002/60/KE u d-Deciżjoni 2001/618/KE għandhom għal-hekk jġu emendati kif jixraq.
- (14) Il-miżuri pprovduti f'din id-Deciżjoni huma konformi ma' l-opinjoni tal-Kumitat Permanenti dwar il-Katina Alimentari u Saħħa ta' l-Annimali,

ADOTTAT DIN ID-DEĊIŻJONI:

Artikolu 1

Direttivi 64/432/KEE, 90/539/KEE, 92/35/KEE, 92/119/KEE, 93/53/KEE, 95/70/KE, 2000/75/KE, 2001/89/KE, 2002/60/KE u d-Deciżjoni 2001/618/KE huma emendati skond l-Anness ta' din id-Deciżjoni.

⁽¹⁾ ĠU L 215, 9.8.2001, p. 48. Deciżjoni kif emendata l-aħhar mid-Direttiva 2005/768/KE (ĠU L 290, 4.11.2005, p. 27).

Artikolu 2

Din id-Deciżjoni ghandha tapplika mit-tielet jum ta' wara l-pubblikazzjoni taghha fil-*Ġurnal Uffiċjali ta' l-Unjoni Ewropea*.

Artikolu 3

Din id-Deciżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.

Magħmul fi Brussel, 5 ta' Diċembru 2006.

Għall-Kummissjoni
Markos KYPRIANOU
Membri tal-Kummissjoni

ANNEX

Direttivi 64/432/KEE, 90/539/KEE, 92/35/KEE, 92/119/KEE, 93/53/KEE, 95/70/KE, 2000/75/KE, 2001/89/KE, 2002/60/KE u d-Deċiżjoni 2001/618/KE għandhom jiġu emendati kif ġej:

(1) Fl-Anness B għad-Direttiva 64/432/KEE, punt 4.2 jinbidel b'dan li ġej:

“4.2. Lista ta' l-istituti Statali u l-laboratorji nazzjonali ta' referenza

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection – Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: + 43 (0) 505 55-38112 Fax: + 43 (0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at	GB	Veterinary Laboratories Agency, New Haw, Addlestone, Weybridge Surrey KT15 3NB, UK. Tel.: +44 1932 341111 Fax: +44 1932 347046
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	GR	Hellenic Ministry of Rural Development and Food Centre of Athens Veterinary Institutions Institute of infectious and parasitic diseases Department of Microbiology 25 Neapoleos Street 15310 Ag. Paraskevi Tel.: +30 210 6010903-6399521 Fax: +30 210 6399477
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia	HU	Országos Állategészségügyi Intézet Budapest Tábornok u. 2. H-1149
CZ	Státní veterinární ústav Praha – Lysolaje Sídlištní 136/24 165 03 Praha 6 – Lysolaje	IE	Bacteriology Division, Central Veterinary Research Laboratory, Department of Agriculture and Food Laboratories, Backweston Campus, Stacumny Lane, Celbridge, Co. Kildare
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Standort Jena Naumburger Str. 96a 07743 Jena Tel.: +49 3641-804-0 Fax: +49 3641-804-228	IT	Istituto Superiore di Sanità 299 Viale Regina Elena 00161 – Roma (I) Tel.: +39 06 49 90 1 Fax: +39 06 49 38 71 18
DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Department of Veterinary Diagnostics and Research, Bülowsvej 27, DK-1790 Copenhagen V	LT	Nacionaline veterinarijos laboratorija, J. Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius
EE	Eesti Maaülikool Mükobakteriooside laboratoorium F.H. Kreutzwaldi 62, 51014 Tartu Tel.: +372 731 3250	LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
ES	Laboratorio Central de Sanidad Animal de Santa Fe Camino del Jau s/n Santa Fe 18320 (GRANADA) Tel.: +34 958 440 375/440 400 Fax: +34 958 441 200 Fulgencio Garrido Abellán E-mail: clvgr@mapya.es	LV	Nacionālais diagnostikas centrs (National Diagnostic Centre) Leļupes iela 3, Rīga, LV-1076 Tel.: +371 7620526 Fax: +371 7620434 E-mail: ndc@ndc.gov.lv
FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel.: +358 20 772 003 (exchange) Fax: +358 20 772 4350	MT	—
FR	Laboratoire d'études et de recherches sur les médicaments vétérinaires et les désinfectants AFSSA site de Fougères La Haute Marche – Javené 35133 Fougères	NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad

PL	Laboratory Department of Microbiology Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy, Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: + 48.81.886 30 51, Fax: + 48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549-011 Lisboa

SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt SE-751 89 Uppsala
SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
SK	Štátny veterinárny a potravinový ústav Akademická 3 SK-949 01 Nitra

(2) Fl-Anness C għad-Direttiva 64/432/KEE, punt 4.2 jinbidel b'dan li ġej:

"4.2. Lista ta' laboratorji nazzjonali ta' referenza

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection – Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: +43 (0) 505 55-38112 Fax: +43 (0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia
CZ	Státní veterinární ústav Olomouc Jakoubka ze Stříbra 1 779 00 Olomouc
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Standort Jena Naumburger Str. 96a 07743 Jena Tel.: +49 3641-804-0 Fax: +49 3641-804-228
DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Department of Veterinary Diagnostics and Research, Bülowsvej 27, DK-1790 Copenhagen V
EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu, Estonia Tel.: +372 7 386100 Fax: +372 7 386102 E-mail: info@vetlab.ee

ES	Laboratorio Central de Sanidad Animal de Santa Fe Camino del Jau s/n Santa Fe 18320 (GRANADA) Tel.: +34 958 440 375/440 400 Fax: +34 958 441 200 Fulgencio Garrido Abellán E-mail: clvgr@mapya.es
FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel.: +358 20 772 003 (exchange) Fax: +358 20 772 4350
FR	Laboratoire d'études et de recherches en pathologie animale et zoonoses AFSSA site de Maisons-Alfort – LERPAZ 22 rue Pierre Curie – BP 67 94 703 Maisons-Alfort Cedex
GB	Veterinary Laboratories Agency New Haw, Addlestone, Weybridge Surrey KT15 3NB; UK Tel.: +44 1932 341111 Fax: +44 1932 347046 Immunodiagnosics Department Veterinary Sciences Division Stoney Road Stormont Belfast BT4 3SD, UK
GR	Hellenic Ministry of Rural Development and Food National Veterinary Laboratory of Larisa 60 Km, National Highway Larisa- Trikala Tel.: +30 2410 617 980-617 981 Fax: +30 2410 617 982
HU	Országos Állategészségügyi Intézet Budapest Tábornok u. 2. H-1149
IE	The Blood Testing Laboratory Department of Agriculture and Food Model Farm Road Cork Co. Cork

IT	Centro di Referenza Nazionale per le brucellosi c/o Istituto zooprofilattico sperimentale dell' Abruzzo e del Molise Via Campo Boario I-64100 Teramo	PL	Laboratory Department of Microbiology Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy, Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: + 48.81.886 30 51, Fax: + 48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
LT	Nacionalinė veterinarijos laboratorija, J. Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius	PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549-011 Lisboa
LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt SE-751 89 Uppsala
LV	Nacionālais diagnostikas centrs (National Diagnostic Centre) Lejupes iela 3, Rīga, LV-1076 Tel.: +371 7620526 Fax: +371 7620434 E-mail: ndc@ndc.gov.lv	SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
MT	—	SK	Štátny veterinárny ústav Pod dráhami 918 SK-960 86 Zvolen
NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad		

(3) Fl-Anness D tad-Direttiva 64/432/KEE, punti A.1 u A.2. fil-Kapitolu II huma sostitwiti kif ġej:

“A.1. L-antiġenu li għandu jintuża fit-test għandu jinkludi fih bovine glikoproteini tal-virus tal-lewkoži bovina. L-antiġenu għandu jiġi standardizzat kontra s-sjeru standard (sjeru El) pprodvdut mill-Istitut tar-Riċerka Veterinarja u ta' l-Ikel Daniż, f'Kopenhagen.

A.2. L-istituti uffiċjali indikati hawn taht għandhom ikunu responsabbli għall-kalibrar ta' l-antiġenu standard li intuża għat-testijiet kontra s-sjeru standard uffiċjali KEE (sjeru El) ipprodvdut mill-Istitut tar-Riċerka Veterinarja u ta' l-Ikel Daniż, f'Kopenhagen.

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection-Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: + 43 (0) 505 55-38112 Fax: + 43 (0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at	DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Standort Wusterhausen Seestraße 55 16868 Wusterhausen Tel.: +49 33979-80-0 Fax: +49 33979-80-200
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Department of Virology, Lindholm, DK-4771 Kalvehave
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia	EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu, Estonia Tel.: + 372 7 386100 Fax: + 372 7 386102 E-mail: info@vetlab.ee
CZ	Státní veterinární ústav Praha – Lysolaje Sídlištní 136/24 165 03 Praha 6 – Lysolaje	ES	Laboratorio Central de Sanidad Animal de Algete Carretera de Algete, km 8 Algete 28110 (MADRID) Tel.: +34 916 290 300 Fax: +34 916 290 598 E-mail: lcv@mapya.es

FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel.: + 358 20 772 003 (exchange) Fax: + 358 20 772 4350
FR	Laboratoire d'études et de recherches en pathologie bovine et hygiène des viandes AFSSA site de Lyon – LERP BHV 31 avenue Tony Garnier 69364 Lyon Cedex 07 FRANCE
GB	Veterinary Laboratories Agency New Haw, Addlestone, Weybridge Surrey KT15 3NB; UK Tel.: +44 1932 341111 Fax: +44 1932 347046 Immunodiagnosics Departement Veterinary Sciences Division Stoney Road Stormont Belfast BT4 3SD, UK
GR	Hellenic Ministry of Rural Development and Food Centre of Athens Veterinary Institutions Institute of Foot and Mouth Disease and exotic diseases 25 Neapoleos Street 15310 Ag. Paraskevi Tel.: +30 210 6010903-6007016 Fax: +30 210 6399477
HU	Országos Állategészségügyi Intézet Budapest Tábornok u. 2. H-1149
IE	Virology Division, Central Veterinary Research Laboratory, Department of Agriculture and Food Laboratories, Backweston Campus, Stacumny Lane, Celbridge, Co. Kildare
IT	Centro di referenza nazionale per i retrovirus correlati alle patologie infettive dei ruminanti c/o Istituto zooprofilattico sperimentale dell' Umbria e delle Marche, Via G. Salvemini 1, 06126 Perugia Tel.: + 3975 3431 Fax. + 3975 35047

LT	Nacionaline veterinarijos laboratorija, J. Kairiūkščio g. 10, LT-2021 Vilnius
LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
LV	Nacionālais diagnostikas centrs (National Diagnostic Centre) Lejupes iela 3, Rīga, LV-1076 Tel.: +371 7620526 Fax: +371 7620434 E-mail: ndc@ndc.gov.lv
MT	—
NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad
PL	Laboratory Departament of Biochemistry Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy, Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: + 48.81.886 30 51, Fax: + 48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549 -011 Lisboa
SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt SE-751 89 Uppsala
SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
SK	Štátny veterinárny ústav Pod dráhami 918 SK-960 86 Zvolen

(4) Fl-Anness I għad-Direttiva 90/539/KEE, punt 1 jinbidel b'dan li ġej:

"1. Il-laboratorji nazzjonali ta' referenza għal mard relatat ma' mard tat-tjur huma kif ġej:

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection-Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: +43 (0) 505 55-38112 Fax: +43 (0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at	GB	Veterinary Laboratories Agency New Haw, Addlestone, Weybridge Surrey KT15 3NB; UK Tel.: +44 1932 341111 Fax: +44 1932 347046
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	GR	Centre of Thessaloniki Veterinary Institutions, 80, 26th October Street, GR-546 27 Thessaloniki Tel.: 2310785104
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia	HU	Országos Állategészségügyi Intézet (Central Veterinary Institute) H-1581 Budapest 146., Pf. 2. Tel.: +36-1-460-6300, + 36-1-460-6317 Fax: +36-1-222-6070
CZ	State Veterinary Institute Praha Sídlištní 136/24 165 03 Praha 6	IE	Virology Division, Central Veterinary Research Laboratory, Department of Agriculture and Food Laboratories, Backweston Campus, Stacumny Lane, Celbridge, Co. Kildare
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Boddenblick 5a 17493 Greifswald-Insel Riems Tel.: +49 383 51-7-0 Fax: +49 383 51-7-151	IT	Centro di Referenza Nazionale per l'influenza aviare e la malattia di NewCastle e Centro di Referenza Nazionale per le Salmonellosi c/o Istituto zooprofilattico sperimentale delle Venezie, V.le dell'Università, 10-35020 Legnaro (Pd)
DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Dpt. of Poultry, Fish and Fur Animals, Hangoevvej 2, DK-8200 Aarhus N	LT	National Veterinary Laboratory (Nacionalinė veterinarijos laboratorija) J. Kairiūkščio 10 LT-08409 Vilnius
EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Väike-Paala 3, 11415Tallinn, Estonia Tel.: +372 603 58 10 Fax: +372 603 58 11 E-mail: tallinn@vetlab.ee	LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
ES	Laboratorio Central de Sanidad Animal de Algete Carretera de Algete, km 8 Algete 28110 (MADRID) Tel.: +34 916 290 300 Fax: +34 916 290 598 E-mail: lcv@mapya.es	LV	Nacionālais diagnostikas centrs (National Diagnostic Centre) Lejupes iela 3, Rīga, LV-1076 Tel.: +371 7620526 Fax: +371 7620434 E-mail: ndc@ndc.gov.lv
FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel.: +358 20 772 003 (exchange) Fax: +358 20 772 4350	MT	National Veterinary Laboratory, Marsa
FR	Laboratoire d'études et de recherches avicoles, porcines et piscicoles AFSSA site de Ploufragan/Brest – LERAPP BP 53 22440 Ploufragan	NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad

PL	Laboratory Department of Poultry Diseases Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: + 48.81.886 30 51, Fax: + 48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549 -011 Lisboa

SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt Department of Virology SE-751 89 Uppsala Tel.: +46 18674000 Fax: +46 18674467 Department of Bacteriology SE-751 89 Uppsala Tel.: +46 18674000 Fax: +46 18309162
SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
SK	Štátny veterinárny a potravinový ústav, Botanická 15, 842 52 Bratislava”

(5) Fl-Anness I għad-Direttiva 92/35/KEE, punt A jinbidel b'dan li ġej:

“A. LISTA TA' LABORATORJI NAZZJONALI GHALL-MARDA AFRIKANA TAŻ-ŻWIEMEL

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection-Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: + 43 (0) 505 55-38112 Fax: + 43 (0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia
CZ	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking Surrey GU24 0NF, UK E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit – Standort Tübingen – Postfach 11 49 72001 Tübingen Tel.: + 49.7071-96-7-0 Fax: + 49.7071-96-7-105
DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Dpt. of Virology, Lindholm, DK-4771 Kalvehave
EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu, Estonia Tel.: + 372 7 386 100 Fax: + 372 7 386 102 E-mail: info@vetlab.ee

ES	Laboratorio Central de Sanidad Animal de Algete Carretera de Algete, km 8 Algete 28110 (MADRID) Tel.: +34 916 290 300 Fax: +34 916 290 598 E-mail: lcv@mapya.es
FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel.: + 358 20 772 003 (exchange) Fax: + 358 20 7724 350
FR	Laboratoire d'études et de recherches en pathologie animale et zoonoses AFSSA site de Maisons-Alfort – LERPAZ 22 rue Pierre Curie – BP 67 94 703 Maisons-Alfort Cedex FRANCE
GB	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking Surrey GU12 6DG, UK E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk
GR	Hellenic Ministry of Rural Development and Food Centre of Athens Veterinary Institutions Institute of Foot and Mouth Disease and exotic diseases 25 Neapoleos Street 15310 Ag. Paraskevi Tel.: +30 210 6010903-6007016 Fax: +30 210 6399477
HU	Országos Állategészségügyi Intézet (Central Veterinary Institute) H-1581 Budapest 146., Pf. 2. Tel.: + 36-1-460-6300, + 36-1-460-6317 Fax: + 36-1-222-6070
IE	Central Veterinary Research Laboratory, Department of Agriculture and Food, Abbotstown, Castleknock, Dublin
IT	Centro Nazionale di Referenza per lo studio e l'accertamento delle malattie esotiche degli animali c/o Istituto zooprofilattico sperimentale dell' Abruzzo e del Molise Via Campo Boario I- 64100 Teramo

LT	National Veterinary Laboratory (Nacionalinė veterinarijos laboratorija) J. Kairiūkščio g. 10 LT-08409 Vilnius	PL	Laboratory Department of Virology Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: + 48.81.886 30 51, Fax: + 48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
LU	Laboratoire de Médecine Vétérinaire de l'Etat, 54, Avenue Gaston Diderich, L-Luxemburg	PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549-011 Lisboa
LV	—	SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt, SE-751 89 Uppsala
MT	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking Surrey GU24 0NF, UK E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk	SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nationalni veterinarski inštitut, Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvesting: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad	SK	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking Surrey GU24 0NF, UK E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk

(6) Fl-Anness II tad-Direttiva 92/119/KEE, il-punt 5 jinbidel b'dan li ġej:

“5. Il-laboratorji dijanjostiċi

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernäh- rungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection-Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: + 43 (0) 505 55-38112 Fax: + 43(0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at	EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu, Estonia Tel.: + 372 7 386 100 Fax: + 372 7 386 102 E-mail: info@vetlab.ee
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	ES	Centro de Investigación en Sanidad Animal INIA-CISA Carretera de Algete-El Casar, km 8, Valdeolmos E – 28130 (MADRID) Tel.: +34 916 202 216/202 300 Fax: +34 916 202 247 E-mail: arias@inia.es
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia	FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel: +358 20 772 003 (exchange) Fax: +358 20 772 4350
CZ	State Veterinary Institute Praha Sídlištní 136/24 165 03 Praha 6	FR	Laboratoire d'études et de recherches en pathologie animale et zoonoses AFSSA site de Maisons-Alfort – LERPAZ 22 rue Pierre Curie – BP 67 94 703 Maisons-Alfort Cedex FRANCE
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Boddenblick 5a 17493 Greifswald-Insel Riems Tel.: + 49.383 51-70 Fax: + 49.383 51-7-151	GB	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking Surrey GU12 6DG, UK E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk
DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Dpt. of Virology, Lindholm, DK-4771 Kalvehave	GR	Centre of Athens Veterinary Institutes 25 Neapoleos Street, GR-153 10 Agia Paraskevi Attiki Tel.: + 30.2106010903

HU	Országos Állategészségügyi Intézet (Central veterinary Institute) H-1581 Budapest 146., Pf. 2. Tel.: +36-1-460-6300, +36-1-460-6317 Fax: +36-1-222-6070	NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad
IE	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking Surrey GU24 ONF, UK E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk	PL	Laboratory Department of Foot-and-Mouth Disease Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy ul. Wodna 7, 98-220 Zduńska Wola Tel.: +48.43.823.51.34, Fax: +48.43.823.52.75
IT	Centro di Referenza Nazionale per lo studio e la diagnosi delle malattie vescicolari c/o Istituto zooprofilattico sperimentale della Lombardia e dell'Emilia Romagna, Via Bianchi, 9 25124 Brescia	PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549-011 Lisboa
LT	National Veterinary Laboratory (Nacionalinė veterinarijos laboratorija) J. Kairiūkščio 10 LT-08409 Vilnius	SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt Department of Virology SE-751 89 Uppsala Tel.: +46 18674000 Fax: +46 18674467
LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	SI	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking Surrey GU24 ONF, UK E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk
LV	—	SK	Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918, 960 86 Zvolen
MT	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking Surrey GU24 ONF, UK E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk		

(7) L-Anness A għad-Direttiva 93/53/KEE huwa mibdul b'dan li ġej:

“ANNEX A

LABORATORJI TA' RIFERENZA NAZZJONALI GĦALL-MARD TAL-HUT

AT	VMU: Veterinärmedizinische Universität Wien, Klinik für Geflügel, Ziervögel, Reptilien und Fische (University of Veterinary Medicine Vienna, clinic for poultry, pet birds, reptiles and fish) Veterinärplatz 1 A-1210 Wien	DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Dpt. of Poultry, Fish and Fur Animals, Hangeovej 2, DK-8200 Aarhus N
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Väike-Paala 3, 11415 Tallinn, Estonia Tel.: +372 603 58 10 Fax: +372 603 58 11 E-mail: tallinn@vetlab.ee
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia	ES	Laboratorio Central de Sanidad Animal de Algete Carretera de Algete, km 8 Algete 28110 (MADRID) Tel.: +34 916 290 300 Fax: +34 916 290 598 E-mail: lcv@mapya.es
CZ	Veterinary Research Institute Hudcova 70 621 32 Brno	FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel.: +358 20 772 003 (exchange) Fax: +358 20 772 4350
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Boddenblick 5a 17493 Greifswald-Insel Riems Tel.: +49 383 51-7-0 Fax: +49 383 51-7-151		

FR	Laboratoire d'études et de recherches avicoles, porcines et piscicoles AFSSA site de Ploufragan/Brest- LERPP BP 70 29280 Plouzane	LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
GB	Cefas Weymouth Laboratory Barrack Road The nothe Weymouth Dorset UK DT4 8UB FRS Marine Laboratory PO Box 101 375 Victoria Road Torry Aberdeen AB11 9DB	LV	Nacionālais diagnostikas centrs (National Diagnostic Centre) Lejupes iela 3, Rīga, LV-1076 Tel.: +371 7620526 Fax: +371 7620434 E-mail: ndc@ndc.gov.lv
GR	Centre of Athens Veterinary Institutes Laboratory of Fish Pathology and Bio-Pathology of Aquatic Organisms, 25 Neapoleos Street, GR-153 10 Agia Paraskevi Attiki Tel.: + 30.2106010903	MT	Istituto Zooprofilattico Sperimentale delle Venezie Legnaro (PD), Italia
HU	Országos Állategészségügyi Intézet (Central Veterinary Institute) H-1581 Budapest 146., Pf. 2. Tel.: +36-1-460-6300, +36-1-460-6317 Fax: +36-1-222-6070	NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad
IE	The Marine Institute, Rinville, Oranmore, Co. Galway	PL	Laboratory Department of Fish Diseases Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: + 48.81.886 30 51, Fax: + 48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
IT	Centro di referenza nazionale per lo studio e la diagnosi delle malattie dei pesci, molluschi e crostacei c/o Istituto zooprofilattico sperimentale delle Venezie, V.le dell'Università, 10 – 35020 Legnaro (Pd)	PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549-011 Lisboa
LT	National Veterinary Laboratory (Nacionalinė veterinarijos laboratorija) J. Kairiūkščio 10 LT-08409 Vilnius, Lietuva	SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt Department of Wildlife, Fish and Environment SE-751 89 Uppsala Tel.: +46 18 674000 Fax: +46 18 674044
		SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
		SK	Štátny veterinárny a potravinový ústav, Jánoškova 1611/58, 026 80 Dolný Kubín”

(8) L-Anness C għad-Direttiva 95/70/KE huwa mibdul b'dan li gej:

"ANNEX C

LABORATORJI NAZZJONALI TA' REFERENZA GĦALL-MARD TAL-MOLLUSKI BIVALVI

AT	—	GR	Centre of Thessaloniki Veterinary Institutions, Department of Pathology of Aquatic Organisms, 80, 26th October Street, GR-54627 Thessaloniki Tel: + 30.2310785104
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	HU	—
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia	IE	The Marine Institute, Rinville, Oranmore, Co. Galway
CZ	—	IT	Centro di referenza nazionale per lo studio e la diagnosi delle malattie dei pesci, molluschi e crostacei c/o Istituto zooprofilattico sperimentale delle Venezie, V.le dell'Università, 10-35020 Legnaro (Pd)
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Boddenblick 5a 17493 Greifswald-Insel Riems Tel.: +49 383 51-7-0 Fax: +49 383 51-7-151	LT	National Veterinary Laboratory (Nacionalinė veterinarijos laboratorija) J. Kairiūkščio 10 LT-08409 Vilnius
DK	Danish Institute for Fisheries Research, Dpt. for Marine Ecology and Aquaculture, Fish Disease Laboratory, Stigboejlen 4, DK-1870 Frederiksberg C	LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu, Estonia Tel.: +372 7 386 100 Fax: +372 7 386 102 E-mail: info@vetlab.ee	LV	—
ES	Instituto de Investigaciones Marinas CSIC Eduardo Cabello, 6 E-36208 Vigo Tel.: +34 986 214 462 Fax: +34 986 292 762 E-mail: pato1@iim.csic.es	MT	—
FI	Danish Institute for Fisheries Research, Dpt. for Marine Ecology and Aquaculture, Fish Disease Laboratory, Stigboejlen 4, DK-1870 Frederiksberg C	NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad
FR	Laboratoire de génétique et pathologie IFREMER Ronces-les-bains 17390 La Tremblade	PL	Laboratory Departement of Hygiene of Food of Animal Origin Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: + 48.81.886 30 51, Fax: + 48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
GB	Cefas Weymouth Laboratory Barrack Road The nothe Weymouth Dorset DT4 8UB UK FRS Marine Laboratory PO Box 101 375 Victoria Road Torry Aberdeen AB11 9DB	PT	IPIMAR Instituto de Investigação das Pescas e do Mar Av. Brasília 1449-006 Lisboa
		SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt Department of Wildlife, Fish and Environment SE-751 89 Uppsala Tel.: (46-18) 18674000 Fax: (46-18) 18674044

SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana	SK	Štátny veterinárny a potravinový ústav, Jánoškova 1611/58, 026 80 Dolný Kubín”
----	--	----	--

(9) Fl-Anness I ghad-Direttiva 2000/75/KE, punt A jinbidel b'dan li gej:

“A. LISTA TA' LABORATORJI NAZZJONALI TAL-BLUETONGUE

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection-Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: +43 (0) 505 55-38112 Fax: +43 (0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at	GB	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking Surrey GU12 6DG E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	GR	Centre of Athens Veterinary Institutes 25 Neapoleos Street, GR-153 10 Agia Paraskevi Attiki Tel.: +30.2106010903
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia	HU	Országos Állategészségügyi Intézet (Central Veterinary Institute) H-1581 Budapest 146., Pf. 2. Tel.: +36-1-460-6300, +36-1-460-6317 Fax: +36-1-222-6070
CZ	—	IE	Virology Division, Central Veterinary Research Laboratory, Department of Agriculture and Food Laboratories, Backweston Campus, Stacumny Lane, Celbridge
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Boddenblick 5a 17493 Greifswald-Insel Riems Tel.: +49 383 51-7-0 Fax: +49 383 51-7-151	IT	Centro Nazionale di Referenza per lo studio e l'accertamento delle malattie esotiche degli animali c/o Istituto Zooprofilattico Sperimentale dell'Abruzzo e Molise Via Campo Boario I-64100 Teramo
DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Dpt. of Virology, Lindholm, DK-4771 Kalvehave	LT	National Veterinary Laboratory (Nacionalinė veterinarijos laboratorija) J. Kairiūkščio 10 LT-08409 Vilnius, Lietuva
EE	—	LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
ES	Centro de Investigación en Sanidad Animal INIA-CISA Carretera de Algete-El Casar, km 8, Valdeolmos E – 28130 (MADRID) Tel.: +34 916 202 216/202 300 Fax: +34 916 202 247 E-mail: arias@inia.es	LV	—
FI	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Dpt. of Virology, Lindholm, DK-4771 Kalvehave	MT	Istituto Zooprofilattico dell'Abruzzo e Molise Via Campo Boario IT – 64100 Teramo
FR	Centre de coopération internationale en recherche agronomique pour le développement CIRAD-EMVT Campus international de Baillarguet BP 5035 34032 Montpellier Cedex 1	NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad
		PL	Laboratory Department of Virology Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy Al.Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: +48.81.886 30 51, Fax: +48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl

PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549-011 Lisboa
SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt Department of Virology SE-751 89 Uppsala Tel.: +46 18674000 Fax: +46 18674467

SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
SK	Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918, 960 86 Zvolen

(10) Fl-Anness III tad-Direttiva 2001/89/KE, il-punt 1 jinbidel b'dan li ġejj:

"1. Il-laboratorji nazzjonali tal-marda ta' l-infalet vesikolari (deni klassiku) tal-hnieżer huma dawn li ġejjin:

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection-Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: +43 (0) 505 55-38112 Fax: +43 (0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia
CZ	State Veterinary Institute Jihlava Rantířovská 93 586 05 Jihlava
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Boddenblick 5a 17493 Greifswald-Insel Riems Tel.: +49 383 51-7-0 Fax: +49 383 51-7-151
DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Dpt. of Virology, Lindholm, DK-4771 Kalvehave
EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu, Estonia Tel.: +372 7 386 100 Fax: +372 7 386 102 E-mail: info@vetlab.ee
ES	Centro de Investigación en Sanidad Animal INIA-CISA Carretera de Algete-El Casar, km 8, Valdeolmos E – 28130 (MADRID) Tel.: +34 916 202 216/202 300 Fax: +34 916 202 247 E-mail: arias@inia.es
FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel.: + 358 20 772 003 (exchange) Fax: + 358 20 772 4350

FR	Laboratoire d'études et de recherches avicoles, porcines et piscicoles AFSSA site de Ploufragan/Brest – LERAPP BP 53 22 440 Ploufragan
GB	Veterinary Laboratories Agency, New Haw, Addlestone, Weybridge Surrey KT15 3NB, UK. Tel.: +44 1932 341111 Fax: +44 1932 347046
GR	Centre of Athens Veterinary Institutes 25 Neapoleos Street, GR-153 10 Agia Paraskevi Attiki Tel 2106010903
HU	Országos Állategészségügyi Intézet (Central Veterinary Institute) H-1581 Budapest 146., Pf. 2. Tel.: +36-1-460-6300, + 36-1-460-6317 Fax: +36-1-222-60-70
IE	Virology Division, Central Veterinary Research Laboratory, Department of Agriculture and Food Laboratories, Backweston Campus, Stacumny Lane, Celbridge, Co. Kildare
IT	Centro di Referenza Nazionale per le Malattie da Pestivirus e da Asfivirus c/o Istituto Zooprofilattico Sperimentale dell'Umbria e delle Marche, Via G. Salvemini n. 1, 06126 Perugia
LT	National Veterinary Laboratory (Nacionalinė veterinarijos laboratorija) J. Kairiūkščio 10 LT-08409 Vilnius
LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
LV	Nacionālais diagnostikas centrs (National Diagnostic Centre) Leļupes iela 3, Rīga, LV-1076 Tel.: +371 7620526 Fax: +371 7620434 E-mail: ndc@ndc.gov.lv
MT	Veterinary Laboratories Agency, New Haw, Addlestone, Weybridge Surrey KT15 3NB, UK. Tel.: +44 1932 341111 Fax: +44 1932 347046

NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad	SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt Department of Virology SE-751 89 Uppsala Tel.: +46 18674000 Fax: +46 18674467
PL	Laboratory Departement of Swine Diseases Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy Al.Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: + 48.81.886 30 51, Fax: + 48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl	SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549-011 Lisboa	SK	Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918, 960 86 Zvolen

(11) Fl-Anness IV tad-Direttiva 2002/60/KE, il-punt 1 jinbidel b'dan li ġej:

“1. Il-laboratorji nazzjonali tad-deni Afrikan tal-hnieżer huma dawn li ġejjin:

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection-Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: +43 (0) 505 55-38112 Fax: +43 (0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at	FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel.: +358 20 772 003 (exchange) Fax: +358 20 772 4350
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	FR	Laboratoire d'études et de recherches avicoles, porcines et piscicoles AFSSA site de Ploufragan/Brest – LERAPP BP 53 22 440 Ploufragan
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia	GB	Institute for Animal Health, Pirbright Laboratory Ash Road, Pirbright, Woking, Surrey GU12 6DG E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk
CZ	—	GR	Centre of Athens Veterinary Institutes 25 Neapoleos Street, GR-153 10 Agia Paraskevi Attiki Tel.: 2106010903
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Boddenblick 5a 17493 Greifswald-Insel Riems Tel.: +49.383 51-7-0 Fax: +49.383 51-7-151	HU	Országos Állategészségügyi Intézet (Central Veterinary Institute) H-1581 Budapest 146., Pf. 2. Tel.: +36-1-460-6300, +36-1-460-6317 Fax: +36-1-222-6070
DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Dpt. of Virology, Lindholm, DK-4771 Kalvehave	IE	Virology Division, Central Veterinary Research Laboratory, Department of Agriculture and Food Laboratories, Backweston Campus, Stacumny Lane, Celbridge, Co. Kildare
EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu, Estonia Tel.: +372 7 386 100 Fax: +372 7 386 102 E-mail: info@vetlab.ee		
ES	Centro de Investigación en Sanidad Animal INIA-CISA Carretera de Algete-El Casar, km 8, Valdeolmos E – 28130 (MADRID) Tel.: +34 916 202 216/202 300 Fax: +34 916 202 247 E-mail: arias@inia.es		

IT	Centro di Referenza Nazionale per le Malattie da Pestivirus e da Asfivirus c/o Istituto Zooprofilattico Sperimentale dell'Umbria e delle Marche, Via G. Salvemini n. 1, 06126 Perugia
LT	National Veterinary Laboratory (Nacionalinė veterinarijos laboratorija) J. Kairiūkščio 10 LT-08409 Vilnius
LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
LV	—
MT	Institute for Animal Health Pirbright Laboratory Ash Road Pirbright, Woking Surrey GU24 0NF, UK E-mail: pirbright.reception@bbsrc.ac.uk
NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad

PL	Laboratory Departement of Swine Diseases Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: +48.81.886 30 51, Fax: +48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
PL	Laboratory Department of Pathology Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: +48.81.886 30 51, Fax: +48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549-011 Lisboa
SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt Department of Virology SE-751 89 Uppsala Tel.: (46 - 18) 674000 Fax: (46 - 18) 674467
SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
SK	Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918, 960 86 Zvolen

(12) Fl-Anness III għad-Deċizzjoni 2001/618/KE, il-punt (d) paragrafu 2 huwa mibdul b'dan li ġej:

“(d) L-istituti elenkati hawn isfel għandhom ukoll ikunu risponsabbli għall-kontroll tal-kwalità tal-metodu ELISA f'kull Stat Membru, u b'mod partikolari għall-produzzjoni u l-istandardizzazzjoni tas-sjeri li huma referenza nazzjonali skond is-sjeru ta' referenza komunitarju.

AT	AGES: Österreichische Agentur für Gesundheit und Ernährungssicherheit GmbH – Institut für veterinärmedizinische Untersuchungen Mödling (Austrian Agency for Health and Consumer Protection-Institute for veterinary investigations Mödling) Robert Koch-Gasse 17 A-2340 Mödling Tel.: +43 (0) 505 55-38112 Fax: +43 (0) 505 55-38108 E-mail: vetmed.moedling@ages.at
BE	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels
CY	State Veterinary Laboratory Veterinary Services 1417 Athalassa Nicosia
CZ	—
DE	Friedrich-Loeffler-Institut Bundesforschungsinstitut für Tiergesundheit Standort Wusterhausen Seestraße 55; 16868 Wusterhausen Tel.: +49.33979 80-0 Fax: +49.33979 80-200

DK	Danish Institute for Food and Veterinary Research, Dpt. of Virology, Lindholm, DK-4771 Kalvehave
EE	Veterinaar- ja Toidulaboratoorium Kreutzwaldi 30, 51006 Tartu, Estonia Tel.: +372 7 386 100 Fax: +372 7 386 102 E-mail: info@vetlab.ee
ES	Laboratorio Central de Sanidad Animal de Algete Carretera de Algete, km 8 Algete 28110 (MADRID) Tel.: +34 916 290 300 Fax: +34 916 290 598 E-mail: lcv@mapya.es
FI	Finnish Food Safety Authority Animal Diseases and Food Safety Research Mustialankatu 3 FI-00790 Helsinki, Finland E-mail: info@evira.fi Tel: +358 20 772 003 (exchange) Fax: +358 20 772 4350
FR	Laboratoire d'études et de recherches avicoles, porcines et piscicoles AFSSA site de Ploufragan/Brest – LERAPP BP 53 22 440 Ploufragan

GB	Veterinary Laboratories Agency, New Haw, Addlestone, Weybridge Surrey KT15 3NB, UK. Tel.: +44 1932 341111 Fax: +44 1932 347046	LV	Nacionālais diagnostikas centrs (National Diagnostic Centre) Lejupes iela 3, Rīga, LV-1076 Tel.: +371 7620526 Fax: +371 7620434 E-mail: ndc@ndc.gov.lv
GR	Centre of Athens Veterinary Institutes 25 Neapoleos Street, GR-153 10 Agia Paraskevi Attiki Tel.: +30.2106010903	MT	—
HU	Országos Állategészségügyi Intézet (Central Veterinary Institute) H-1581 Budapest 146., Pf. 2. Tel.: +36-1-460-6300, +36-1-460-6317 Fax: +36-1-222-6070	NL	Centraal Instituut voor DierziekteControle CIDC-Lelystad Hoofdvestiging: Houtribweg 39 Nevenvestiging: Edelhertweg 15 Postbus 2004 8203 AA Lelystad
IE	Virology Division, Central Veterinary Research Laboratory, Department of Agriculture and Food Laboratories, Backweston Campus, Stacumny Lane, Celbridge, Co. Kildare	PL	Laboratory Departement of Swine Diseases Państwowy Instytut Weterynaryjny – Państwowy Instytut Badawczy Al. Partyzantów 57, 24-100 Puławy Tel.: +48.81.886 30 51, Fax: +48.81.886 25 95 E-mail: sekretariat@piwet.pulawy.pl
IT	Centro di referenza nazionale per la malattia di Aujeszky – Pseudorabbia c/o Istituto zooprofilattico sperimentale della Lombardia e dell'Emilia Romagna, Via Bianchi, 9; 25124 Brescia	PT	Laboratório Nacional de Investigação Veterinária (LNIV) Estrada de Benfica, 701 P-1549-011 Lisboa
LT	National Veterinary Laboratory (Nacionalinė veterinarijos laboratorija) J. Kairiūkščio 10 LT-08409 Vilnius	SE	Statens Veterinärmedicinska Anstalt Department of Virology SE-751 89 Uppsala Tel.: (46 - 18) 674000 Fax: (46 - 18) 674467
LU	CODA – CERVA – VAR Veterinary and Agrochemical Research Centre Groeselenberg 99 B-1180 Brussels	SI	Univerza v Ljubljani Veterinarska fakulteta Nacionalni veterinarski inštitut Gerbičeva 60, SI-1000 Ljubljana
		SK	Štátny veterinárny ústav, Pod dráhami 918, 960 86 Zvolen”